

## Internationale englischsprachige Wirtschafts- verträge professionell verhandeln und gestalten

**Wann: 12. Juni 2024, 9:30 bis 17:00 Uhr**

**Wo: Jena, Moritz-von-Rohr-Straße 1A, Konferenzraum 1 im 4. OG**

Internationale Verträge werden heute zumeist in Englisch verhandelt und abgefasst. Dabei werden mehrere Rechtsordnungen berührt, deren Rechtsbegriffe nicht immer übereinstimmende Bedeutungen haben, wie beispielsweise die „höhere Gewalt“ oder die deutsche „Gewährleistung“. Falsche Fachtermini und unklare oder fehlende **Vertragsklauseln** können zu Missverständnissen oder gar kostspieligen Folgen führen. Ein möglichst **optimales Verhandlungsergebnis** für tragfähige Kooperationen zu erzielen, ist daher eine anspruchsvolle Aufgabe. Behandelt werden Aspekte der Vorbereitung, des zielsicheren Verhandeln und der fundierten Dokumentation sowie die **rechtssichere Formulierung** englischsprachiger Verträge, u.a.:

- Besonderheiten internationaler Verträge (Sprache, maßgebliches Recht, Interkulturelles)
- Vertragsvorbereitung (Vertretungsbefugnisse, Vorverträge, Vertragsformen, Vertragsaufbau, Vertragsanlagen, AGBs, Schiedsverfahren, UN-Kaufrecht)
- Ausgewählte Vertragsklauseln (Vergütung, Fälligkeit, Eigentumsvorbehalt, Gewährleistung, Haftung, Schadensersatz, Geistiges Eigentum, Gerichtsstand u.a.)

Der Vortrag findet in deutscher Sprache statt, juristische Vorkenntnisse sind nicht erforderlich.

Anschließend stehen der Referent und die Experten des EEN Thüringen für individuelle Fragen in den Bereichen Internationalisierung, Förderung, Partnersuche, Innovation und Auslandseinsätze zur Verfügung.

**Programm:** siehe nächste Seite

**Anmeldung: bis Freitag, 7. Juni 2024** via

<https://een-thueringen.eu/v/internationale-englischsprachige-wirtschaftsvertraege-professionell-verhandeln-und-gestalten/>



Ansprechperson: Eva-Maria Nowak, Tel. 0361 3484-401, [eva-maria.nowak@erfurt.ihk.de](mailto:eva-maria.nowak@erfurt.ihk.de)

## Programm

9:00 Einlass

9:30 Begrüßung

Eva-Maria Nowak, Projektleiterin Enterprise Europe Network Thüringen, IHK Erfurt

9:40 Internationale Verträge – Grundlagen und Vertragsvorbereitung

RA Dr. Florian Wäßle, AC Tischendorf Rechtsanwälte

12:30 Mittagspause (Imbiss wird gereicht)

13:00 Rechtssichere Formulierung englischsprachiger Verträge

RA Dr. Florian Wäßle, AC Tischendorf Rechtsanwälte

16:15 So unterstützt EEN Thüringen regional und weltweit

Marina Henniger, Eva-Maria Nowak, Enterprise Europe Network Thüringen

16:30 Individueller Austausch mit unseren Experten zu folgenden Themenbereichen:

1. Internationale Wirtschaftsverträge
2. Nationale und internationale F&E-Förderprogramme
3. Geschäfts- und Forschungspartnersuche im Ausland
4. Auslandseinsätze und Marktinformationen

ca.17:00 Ende der Veranstaltung